

Pour le service aux chambres, composez le 74550.  
Des frais de livraison de 3\$ s'ajouteront à votre facture.

For room service dial 74550.  
\$3 fee will be added to your bill for room delivery.

## PETIT-DÉJEUNER / BREAKFAST

Service aux chambres / Room service

-----  
Veuillez remplir et déposer avant 23 h / Please fill out and post before 11 p.m.  
-----

Membre Plume d'Or / Plume d'Or member

Servi la semaine entre 7 h et 10 h. Les weekends et les jours fériés, entre 7 h et 11 h.  
Weekdays from 7 a.m. to 10 a.m. Weekends and holidays from 7 a.m. to 11 a.m.

Nom / Name \_\_\_\_\_

Chambre / Room \_\_\_\_\_ Nombre de personne(s) / Number of person(s) \_\_\_\_\_

Heure à laquelle vous désirez être servi / At what time you would like to be served

- 7 : 00 - 7 : 30     7 : 30 - 8 : 00     8 : 00 - 8 : 30  
 8 : 30 - 9 : 00     9 : 00 - 9 : 30     9 : 30 - 10 : 00  
 10 : 00 - 10 : 30 \*     10 : 30 - 11 : 00 \*

\* Disponible seulement les weekends et les jours fériés  
Only available weekends and holidays.

Journal / Newspaper

- Le Soleil     La Presse     Journal de Québec  
 Le Devoir     The Gazette     Globe and Mail

## LE GRAND PETIT-DÉJEUNER / THE BIG STARTER !..... 20

Faites un choix dans chaque catégorie /  
Choose one of the following in each category

- Café / Coffee     Verre de lait / Glass of milk  
 Décaféiné / Decaffeinated coffee     Chocolat chaud au lait /  
Hot milk chocolate  
 Infusion / Herbal tea  
 Thé / Tea     Lait / Milk     Crème / Cream     Citron / Lemon

- Jus d'orange / Orange juice     Jus de canneberge /  
Cranberry juice  
 Jus de pamplemousse / Grapefruit juice

- Pain aux fruits / Fruit bread     Mini croissants (2)  
 Pain grillé / Toast     Avec beurre / With butter  
 Blanc / White     Brun / Wheat     Avec confiture / With jam

- Oeufs (2) au choix / Eggs (2) prepared as you like  
Cuisson / Cooked \_\_\_\_\_  
 Bacon ou/or     Jambon / Ham ou/or     Saucisse / Sausage

- Oeufs Bénédictine / Eggs Benedict  
Oeuf poché / jambon / tapenade de tomates / baguette de pain / pommes de terre  
Poached egg / ham / tomato tapenade / baguette / potatoes

- Crêpe / Pancake  
Poêlée de pommes façon Tatin / beurre de cheddar fort  
Sautéed apples Tatin method / old cheddar butter

- Omelette soufflée végétarienne / Vegetarian soufflé omelette  
Poêlée d'épinards / mixte de légumes / fromage Emmental  
Sautéed spinach / mixed vegetables / Emmental cheese

## LE SANTÉ / FOR YOUR HEALTH ..... 18

### Faites vos choix (2) / Choose 2 of the followings

- Yaourt nature / *Plain yogurt*
- Salade de fruits / *Fruit salad*
- Céréales / *Cereals*
- Pain 7 grains, nature ou rôti / *Seven-grain bread, natural or toasted*
  - Servi avec confiture et marmelade / *Served with jam and marmalade*

### Faites un choix / Choose one of the followings

- Café / *Coffee*
- Décaféiné / *Decaffeinated coffee*
  - Lait / *Milk*
  - Crème / *Cream*
- Thé / *Tea*
- Infusion / *Herbal tea*
- Citron / *Lemon*

### Faites un choix / Choose one of the followings

- Verre de lait / *Glass of milk*
- Jus d'orange / *Orange juice*
- Jus de pamplemousse / *Grapefruit juice*
- Jus de canneberges / *Cranberry juice*

## VROOOM ROOM DÉJEUNER / BREAKFAST TO GO .. 12

Départ précipité? Profitez de nos boîtes à lunch déjeuner pour emporter! *Check out in a hurry? Enjoy our take out breakfast box!*

Mini viennoiseries / fromage Emmental / yaourt / oeuf à la coque / fruit entier / barre énergétique / jus / café  
*Viennese pastries / Emmental cheese / yogurt / boiled egg / fruit / energizing bar / juice / coffee*

## À LA CARTE

- Assortiment de mini viennoiseries / *Variety of viennese pastries* ... 9  
*Croissant pur beurre / danoise aux raisins / chocolatine / confiture*  
*Natural butter croissant / raisin danish / chocolate croissant / jam*
- Gruau / *Oatmeal* ..... 9  
*Façon crème brûlée / compotée de bananes caramélisées*  
*Crème brûlée style / stewed caramelized bananas*
- Pain perdu brioché / *Brioche-loaf French toast* ..... 11  
*Croûte de muesli aux noix et fruits séchés / mousseline de beurre de pomme*  
*Nut and dried fruit muesli crust / apple butter mousseline*
- Oeufs (2) au choix / *Eggs (2) prepared as you like* ..... 13  
*Choix de bacon, jambon ou saucisse / pommes de terre / pain grillé et confiture*  
*Choice of bacon, ham or sausage / potatoes / toast served with jam*
- Grilled cheese Signature / *Signature grilled cheese* ..... 13  
*Jambon cuit au romarin / tomates italiennes confites / fromage Oka*  
*Rosemary ham / Italian tomato confit / Oka cheese*
- Assiette santé / *Healthy plate* ..... 17  
*Pannacotta au miel et thé vert / pain aux dattes / tartare de fruits aux amandes et écorces d'agrumes*  
*Pannacotta with honey and green tea / date loaf / fruit tartar with almonds and citrus peels*
- Assiette chaude / *Hot plate* ..... 18  
*Oeuf poché façon béné-végé / épinards et légumes croquants*  
*Grilled cheese / jambon au romarin / fromage Oka*  
*Yaourt / compotée de bananes caramélisées / pacanes rôties*  
*Poached egg béné-végé method / spinach and crunchy vegetables*  
*Grilled cheese / rosemary ham / Oka cheese*  
*Yogurt / stewed caramelized bananas / roasted pecans*
- Pain grillé / *Toast* ..... 3.50
  - Blanc / *White*
  - Brun / *Wheat*
- Café / *Coffee* ..... 2.95
- Décaféiné / *Decaffeinated Coffee* .. 2.95
- Espresso ..... 2.95
- Espresso Double ..... 3.95
- Cappuccino ..... 3.95
- Bol de café au lait / *Bowl of latte* .. 4.95
- Thé / *Tea* ..... 2.95
- Infusion / *Herbal tea* ..... 2.95
- Verre de lait / *Glass of milk* ..... 3.00
- Chocolat chaud au lait / ..... 3.50  
*Hot chocolate milk*
- Jus orange / *Orange juice* ..... 3.95
- Jus pamplemousse / *Grapefruit juice* 3.95
- Jus canneberge / *Cranberry juice* 3.95
- Lait / *Milk*
- Crème / *Cream*
- Citron / *Lemon*